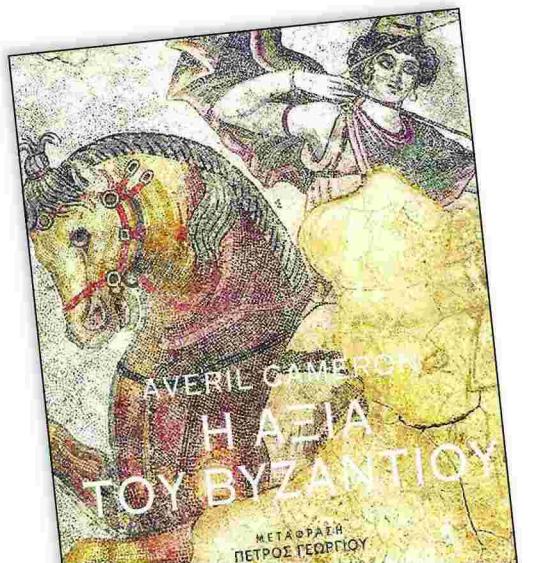




## Η ἁξία τοῦ Βυζαντίου



**ΕΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΕ** τελευταίως τό βιβλίο της Όμοτ. Καθηγητήριας τῆς Ἰστορίας τῆς Ὑστερης Ἀρχαιότητος στό Πανεπιστήμιο τῆς Ὀξφόρδης κ. **Averil Cameron**, **Η ἁξία τοῦ Βυζαντίου** (με εἰσαγωγή **Σταύρου Ζουμπουλάκη**, μτφρ. **Πέτρος Γεωργίου**, ἐκδ. **Παπάκης**, σελ. 240, εὐρώ 11,50). Ἡ συγγραφένς ἀνήκει στούς διακεκριμένους βυζαντινολόγους τῆς ἐποχῆς μας καὶ ἔχει πλούσιο ἔργο, κάποια βιβλία τῆς δέ ἔχουν μεταφρασθῆ καὶ ἐλληνικά. Ἀς διευκρινισθῇ ὅτι ὑπό τὴν ὀνομασία «Ὑστερη Ἀρχαιότης» κρύπτονται τά τελευταῖα ἔτη τῆς Ρωμαϊκῆς Αὐτοκρατορίας καὶ οἱ πρῶτοι αἰῶνες τοῦ Βυζαντίου. Μάλιστα ἡ τάσις εἶναι νά ἐντάσσονται στό πλαίσιο τῆς ἐν λόγῳ περιοδολογήσεως ἀκόμη καὶ οἱ χρόνοι τῆς Εἰκονομαχίας καὶ νά θεωρήται «Βυζάντιο» μόνον ἡ περίοδος ἀπό τῆς ἀνόδου τῆς Μακεδονικῆς Δυναστείας μέχρι τῆς Ἀλώσεως τοῦ 1453.

Τό παρουσιαζόμενο βιβλίο δέν εἶναι δοκίμιο ἢ μελέτη-μα συγκεκριμένης περιόδου τοῦ Βυζαντίου ἢ γενική ἀξιολογική προσέγγισί του ἀλλά παρουσίασις τῆς ὀπτικῆς τῶν Ἀγγλοσαξόνων ἐπί τοῦ θέματος, δοθέντος ὅτι στήν Βρεταννίᾳ καὶ τίς ΗΠΑ πλήν λίγων ἔξαιρέσεων ἡ διερεύνησις τοῦ Βυζαντίου θεωρεῖται τελείως περιφερειακό ζήτημα πού ἐντάσσεται στά «ἔξωτικά» θέματα καὶ παραμερίζεται. Ἡ συγγραφένς ἐπιχειρεῖ προσέγγιση τῶν προβλημάτων ἐρμηνείας καὶ μελέτης τοῦ Βυζαντίου ἀπό ἰστορικῆς πλευρᾶς καὶ ὑπό τό πρᾶσμα τῶν συγχρόνων μεθόδων πού ἐντάσσουν στήν ιστορική διερεύνηση καὶ παραμέτρους κοινωνιολογίας, μεθοδολογίας, γενικῆς θεωρίας καὶ ἀνατροπῶν πού διφεύλονται στήν εἰσβολή τοῦ τομέως τῆς Ὑστέρας Ἀρχαιότητος, ἐρμηνευτικῆς βάσει θεολογικῶν γνώσεων ἢ ἀντιθέτως πλήρους παραθεωρήσεως τοῦ θεολογικοῦ ζητήματος πού ὑπῆρξε σύμφυτο πρόστιο Βυζάντιο. Χωρίς νά εἶναι δυνατόν νά δεχθοῦμε πλήρως ὅλους τούς ἴσχυριμους καὶ τίς τοποθετήσεις τῆς συγγραφέως, ἀσπαζόμεθα τήν καλοπροάριστη προσπάθειά της νά πείσῃ κυρίως τό ἀγγλοσαξονικό κοινό ὅτι τό Βυζάντιο ἀφορᾶ πάντες, ὅτι ἀνήκει σέ ὅλους, ὅπως ἀκριβῶς καὶ ἡ Κλασική Ἀρχαιότης, Ἐλληνική καὶ Ρωμαϊκή. Ἡ προσαγωγή τῶν ἔρευνῶν ἀπό οἰαδήποτε ὀπτική μόνον καλό εἶναι δυνατόν νά ἀποδώσῃ.

